

# EL ECO DE SANTIAGO

SUSCRIPCIÓN

En Santiago, dos pesetas al mes.—Provincias, 6'00 trimestre.—Extranjero, 80 pesetas semestre.—Ejemplar corriente, 10 céntimos, idem atrasado, 0'20 idem.

DIARIO DE LA TARDE

PUBLICIDAD

Linea en 3.ª pág. 0'25. Sección local 0'50. Comunicados y reclamos a precios convencionales. Por ley de 1896 cada anuncio pagará 10 céntimos por impuesto del timbre.

Redacción, Administración e Imprenta, Rua Nueva 13. Telefono núm. 2.

Año XXVII

Lunes 17 de Abril de 1922

Núm. 10.132

## Nota del día

LA CONFERENCIA

Algunos comentaristas, avezados a considerar la diplomacia como una sucesión ininterrumpida de realizaciones astutas, afirman: Rusia y Alemania están de acuerdo, ambas se proponen desunir a los aliados y vencerles de esa suerte.

Tal suposición nos parece una fantasía falta de toda lógica. Rusia y Alemania no precisaban de Génova para pactar una acción coincidente; es más, una confluencia germanorussa no puede realizarse mientras constituya una realidad la ausencia de Europa. Alemania, maniatada por un Tratado que la inmoviliza, no puede pensar en ofrecer ayudas, imposibles de prestar. Tanto en Berlín como en Moscú se desea la cooperación de Europa; así lo requiere un bien entendido egoísmo; no hay posibilidad de paz ni de encauzamiento sin que exista previamente la cooperación de todos.

Tampoco podemos aceptar como explicación satisfactoria el que Chicherin emplea su perspicacia en dividir a los aliados. Para llevar a buen término esa tarea están de más los esfuerzos dialécticos del comisario comunista, ya que las discrepancias entre los vencedores constituyen una realidad, muy anterior a la Conferencia de Génova, y no creemos que los delegados de Moscú, sintiéndose geógrafos retardados, vengan a Italia con el fin de descubrir el Mediterráneo. Hay contrastes sobradamente significativos. Compárese la impetuosidad de los delegados franceses con el silencio de ingleses e italianos, y se deducirá la existente disparidad trabajosamente encubierta. ¿Es que tal vez Chicherin se propone desconocer totalmente el velo? No lo creemos; consumir el dispendio equivale a provocar la dispersión y malograr la Conferencia. ¿Cuál es, entonces, la finalidad que los rusos perseguyen?

A nuestro entender, intentan poner de manifiesto la necesidad de que Italia e Inglaterra, percatadas de que la irreductibilidad francesa no cede, se decidan a intervenir en la contienda, planteando a Francia el dilema de cooperar o de dar carácter ineficaz a cuanto se discuta en Génova. Buscan, además, los rusos la solidaridad de la opinión europea, que desea sinceramente una paz encauzadora. Pisan terreno firme, ya que Francia no pueden mantener indefinidamente el equívoco que implica su actitud. Hasta ahora, como resumen de lo acaecido en Génova, conviene tener presente: la decisión rusa, la rotunda negativa francesa, la actitud reservada de Italia e Inglaterra, neutralidad ésta que no puede durar mucho tiempo, y, finalmente, que, por vía indirecta, Rusia se ha convertido en el eje de los debates sostenidos.

## Notas de un curioso

UN JUEZ FAMOSO

De resultado de una operación quirúrgica falleció en París Mr. Bonin.

Era juez del Tribunal del Sena desde 16 de febrero de 1918, y ha instruido las causas más resonantes de estos últimos tiempos, entre ellas la de Landru, la de Vilgrain y la de Mme. Bessarabov.

PROPIO DE PASCUA

El aparato que Muñoz Seca ha inventado para hacer poner a las gallinas y que el gracioso personaje de «El rayo» explica al público, ha sido recientemente tomado en serio por un avicultor inglés y parece que con un éxito admirable.

No es que la gallina al no ver su huevo crea haberse engañado y ponga otro inmediatamente, pero algo hay de esto. Las gallinas, según larga experiencia del citado avicultor, no ponen los huevos por gusto y muchas veces se olvidan de ponerlos. — Mala época, mala alimentación—se dice en este caso. Y no. La explicación está únicamente en el olvido. «Es tan sólo la falta de voluntad por parte de la gallina.» Pero esto se corrige.

El sistema inventado por el avicultor inglés consiste, como el de «El rayo», en una caja, una caja donde se encierra a la gallina. Tan pronto ésta pone su huevo, el huevo por su propio peso, mueve una palanca, levanta la tapa de la caja y la gallina puede salir. Por lo tanto, mientras no hay huevo, no está libre.

Y así como la gallina de Muñoz Seca se decía «Caramba, pues me he equivocado, no he puesto nada», y se sentaba nuevamente para ponerlo, las gallinas del avicultor inglés, «sobre todo las más inteligentes» —explica de este hombre—, no tardan en darse cuenta de lo que ocurre y en comprender que su libertad vale bien un huevo.

SOBRE ENSEÑANZA

## PROPOSITOS DEL MINISTRO

Contestando a preguntas de un periodista que le visitó el Sr. Montejó hizo las siguientes declaraciones:

«Al volver de nuevo al ministerio de Instrucción pública he de procurar desenvolver aquellos planes que ya expuse en otra ocasión desde este cargo. Pensaba yo entonces que había que conceder la autonomía a las Universidades paulatinamente, y que a la concesión debía preceder una amplia dotación económica, ya que sin esta no solo es imposible la autonomía administrativa, pero ni siquiera la pedagógica. Hoy la autonomía universitaria es ya un hecho que se consumó con la elección de rectores y Consejos y el ejercicio de atribuciones dentro del nuevo régimen, y aunque no están plenamente deslindados los campos todavía, es ya imposible retroceder. Mi misión es acelerar en lo posible el proyecto de ley ya presentado sobre la materia para estabilizar la actual situación y procurar nuevas dotaciones alas Universidades, aun contando con las necesarias limitaciones de los demás ministerios y de la misma ley de Presupuestos.»

«Para mí, que el Consejo de Instrucción pública sea permanente en verdad es asunto vitalísimo, ya que a su consideración pienso someter mis iniciativas. Desde luego, su antigua y numerosa constitución no es aceptable. Pero a dónde he de dirigir toda mi actividad es a conseguir que, con las modificaciones que se juzguen precisas, la ley que lo fije definitivamente sea una resultante de acuerdo entre todos los sectores de la Cámara.»

Una vez constituido este Consejo por ley, podrán someterse las quejas elevadas a este ministerio por varias Escuelas de Comercio contra el real decreto de 8 de marzo. En este punto en concreto ya el señor Silló prometió atender a las indicaciones que razonadamente se le hicieran. Yo procuraré seguir esta información, ampliándola en lo posible, y aun llegando tal vez a la suspensión por un breve plazo del decreto de reforma.

«¿Que piensa usted de la Escuela Superior del Magisterio?»

Hasta ahora esta Escuela ha dado tan sólo inspectores y maestros, como las Normales, o profesores de nuevos candidatos a profesor, repitiéndose el circuito en una eterna noria. Es cierto, además, que son numerosos los alumnos y alumnas de esta Escuela que esperan colocación. Y para ellos y para la Escuela hay que abrir nuevos cauces a donde pueda ser útil su cultura, sin duda superior a la de los alumnos de otros centros de la misma especialidad. La erección de Escuelas Superiores, intermedias entre las elementales y los Institutos, pudiera ser uno de estos nuevos cauces. Los titulados de la Escuela Superior del Magisterio vendrían a desempeñar el cargo de maestros de los nuevos centros de instrucción.

«¿Merecerá su atención la segunda enseñanza?»

«Al Consejo de Instrucción pública someteré oportunamente unas amplias bases sobre los puntos cardinales de toda reforma de la enseñanza media. Entiendo que la edad de ingreso en los Institutos es en la actualidad muy temprana, y habrá que retrasarla. A los diez años los alumnos deberán cursar todavía en las Escuelas Superiores a que antes me refería. Aunque admitamos la orientación más corriente de una enseñanza media, preparatoria de los estudios superiores y de cultura general, la reforma plantea el problema de los fines, del contenido, internado, etcétera, etcétera.»

«¿Es usted partidario del Bachillerato único, clásico y preferentemente educativo o del múltiple, moderno e instructivo?»

«Estos aspectos están relacionados con el problema de los fines. Inglaterra fundó su enseñanza en la educación física y del carácter en los

estudios clásicos. Alemania, en cambio, se dedicó preferentemente al cultivo de la inteligencia y de las ciencias modernas. Y, sin embargo, en una y otra nación hubo de tratarse seriamente de completar los estudios con aquellas disciplinas que sobresalían en el sistema pedagógico contrario. Así se ha llegado en muchas partes al método mixto, y éste me parece el más aprovechable.»

La enseñanza clásica, especialmente del latín, la considero indispensable, porque la plenitud del idioma propio, tiene algo de matemático y mucho de formativo; hasta entre los médicos, los que cultivaron su estudio, tienen un espíritu más abierto a la investigación. Yo juzgo al actual plan muy alejado de la enseñanza clásica.

«¿...?»

«Esperaba la pregunta. La revolución suprimió la enseñanza religiosa, la restauración mantuvo la supresión, pero la regencia la restableció como asignatura voluntaria. El hecho de que en nuestro país toda enseñanza voluntaria tiene pocos adeptos, ha movido a pedir su obligatoriedad. Creo que el planteamiento del problema depende de que la enseñanza religiosa se dé a escuela y de cómo se dé; y descubro el lado de la faceta cultural de este asunto la confesional y la política. Por eso, como todo lo referente al contenido de la segunda enseñanza, el Consejo de Instrucción pública resolverá sobre la enseñanza religiosa y su obligatoriedad será, en definitiva, acuerdo del Consejo de ministros.»

«¿En qué estado se encuentra el expediente de la señorita Uriz? ¿Examinará ésta a sus discípulas?»

«Sobre lo primero no puedo anticipar nada. En cuanto a lo segundo, es un detalle. En la última sesión del Consejo de Instrucción pública se acordó que uno de sus miembros se encargase de iniciar gestiones particulares cerca de aquella profesora para que no examinara. El resultado de esta gestión, cuando esté terminado, se me propondrá a la aprobación. Ya ve usted cómo se procura proveer en justicia.»

«¿Seguirá este ministerio el programa de educación física iniciado?»

«Absolutamente, solo que habrá de retrasarse el Congreso de educación física, ya convocado por dos razones: por la escasez de tiempo para prepararlo y porque suponen consignaciones del nuevo presupuesto, y al aplazarse, éste supone el aplazamiento de aquél.»

«Al despedir amablemente al periodista dice el señor Montejó todavía:

«Aunque todo esto no son sino proyectos, porque ya sabe usted que estamos en una situación de espera.»

## Trozos escogidos

*Es la corona un alivio muy pesado; es un trofeo muy costoso; es un adorno que aflige al que le trae puesto, es una riqueza pobre, un honorado menosprecio, un vituperio alabado, una lisonja con riesgo, una libre esclavitud; pues de la suerte que vemos que en esclavo le señalan sobre la frente poniendo, por que se sepa quien es, nombre o señas de su dueño, así al Rey (¡fiera señal!) sobre la frente se ha puesto la corona, porque sepan que es esclavo de su reino.*

ROJAS ZORRILLA.

## De aquí y de allá

Dice Tomás Romero: «Siento no haber leído cuanto se ha escrito.» Menudo lío se habría usted hecho a estas horas.

De un crimen en Sigüenza: «La víctima se incorporó inútilmente. Ya era cadáver.» Pero se incorporó. ¡Hay cadáveres con agallas!

«Bueno, pero lo de Alhucemas tiene importancia.»

«Hombre, sí; ya ve usted, los moros cañonean, y...»

«Me refiero a lo de Alhucemas en el Senado.»

«¡Ah! ¡Yo creí que hablaba usted en serio!»

«El Gobierno calla.»

«¿Es que quiere usted que haga declaraciones don Abilio, por ejemplo?»

«¿Para qué?»

BIOGRAFIAS GALLEGAS

## VIRGINIA BELICIA HUBER

Distinguida escritora que nació en la Coruña el año 1825.

Con su padre, Pedro Alejandro Auber, sabio botánico francés que había venido a España con las huestes de Napoleón y acabó naturalizándose aquí, pasó nuestra biografiada muy joven aún, a la Habana, en donde puede decirse que se desarrolló la mayor y mejor parte de su vida literaria.

En el popular «Diario de la Marina» fundado por Araújo de Lira—otro gallego ilustre—publicó, durante más de treinta años y con el epígrafe de «Ramillete habanero», unos folletines que alcanzaron extraordinaria reso-

nancia y dieron gran popularidad a su firma de Felicia.

También escribió algunas novelas, tales como «Un aria de Bellini», «Mauricio», «Una falta», «Una venganza», «Perseverancia», «Ambarina», «Una habanera» y «Otros tiempos» que es la más conocida, así como varias leyendas, entre ellas «Los dos castillos», «Teresa», «Un amor misterioso» y «El castillo de la loca».

No se limitó su labor literaria a la crónica y la novela, sino que escribió también muy inspiradas poesías y arregló para el teatro su novela «Una deuda de gratitud».

Ya en edad madura regresó a España, en 1873, fijando su residencia en Madrid, donde murió anciana y olvidada, sobreviviendo a su fama, el 20 de marzo de 1897.

MANUEL MOLINA MERA.

DE OTROS SIGLOS

## Gran Hospital Real

Dos cuadros de Plácido Fernández.—Un retrato de Chantre y Torre.—Retrato de Fernando XII.—El marco costó mas.

Harto raro encontrábamos nosotros que siendo este pintor tan grande amigo y especialmente protegido del Párroco de San Benito Sr. Chantre y Torre que después fue Administrador de dicho Establecimiento Benéfico y de muy feliz recaudación, como algún día veremos, no hubiese tenido algún encargo de su arte para decorar alguna dependencia.

Poco ha examinando los cuadros existentes en la Sala Real, y viendo papeles en su archivo hemos encontrado debidos al pincel de D. Plácido, como se le llamaba entre los del oficio, dos cuadros: un retrato de don Manuel Chantre y Torre canónigo y administrador del Hospital y otro, el retrato de Fernando séptimo, de tamaño natural, copia de Goya existente en el Museo del Prado, examinando este retrato que tiene 1,80 de alto aproximadamente se ve cuán acertado está el Sr. Murguía al decir que era «poco cuidadoso en el dibujo y flojo en el color».

Lo está también al hablar de su fecundidad pues este retrato lo pintó en 23 días, porque suponiendo que le fuese encargado el 17 de abril, día en que tomó posesión el Sr. Chantre y Torre del cargo de administrador, habiéndole entregado el 15 de mayo, quedan deduciendo los días festivos que entonces se guardaban escrupulosamente, los ventitrés días mencionados para su ejecución. Comparando este retrato con el del Sr. Chantre y Torre, de busto, no se erce que sean de una misma mano, pues en este todo es ajustado y perfecto, el dibujo, el color, teniendo la cabeza llena de vida y expresión. Fué pintado sin duda del natural y con verdadero amor.

Este tiene un rótulo que dice: don Plácido Fernández Crosa.

El de Fernando séptimo se comprueba su autenticidad por el siguiente recibo existente en el archivo.

Recibí del Sr. D. Manuel Chantre y Torre, canónigo, Administrador del

Gran Real Hospital de Santiago seiscientos cuarenta reales por el retrato de S. M. D. Fernando séptimo para la Sala Real de dicho Hospital y en atención a la pobreza en que se encuentra dicha casa lo hizo por tan baxo precio condonando en su favor mayor cantidad a que por el era acreedor, y para que conste lo firmo, Santiago 15 Mayo de 1816. Plácido Fernz. Rubricado.

Este dinero lo adelantó Chantre que lo cobró el 6 de Junio del Procurador D. José Sarmiento.

Quenta del costo del marco para el retrato del Rey, que por orden del Sr. Administrador de este Grande y Real Hospital se hizo para decoro de la Real Sala:

	Reales
Madera caoba.	140
Idem de rosa.	20
A un oficial que ayudó a preparar la madera y dar el barniz, en lo que ocupó 19 días y medio, a 10 reales.	195
Por 5 días que yo ocupé en lo mismo a 14 reales.	70
De simples para el barniz.	70
Por siete y cuarta libras de hilo de cobre para adornar el quadro a 10 rs.	72
Por cuatro botones de bronce para los ángulos.	16
Por cuatro cantoneras para colgarle a 3 rs.	12
Por el dorado de las perlas que adornan dicho quadro.	60
Total.	655

Suman estas partidas la cantidad de seiscientos cincuenta y cinco reales y diecisiete maravedis.

Santiago 21 de agosto de 1816.— José de Otero.

Como se vé, costó más el marco que el cuadro, pues éste importó 600 reales y el marco 655.

DIEGO DE MUROS.

## GALLICIA

Dicen de Verín, que el día 5 del corriente desapareció de su domicilio el vecino de Laza, Serafin Fraguas Cabaleiro, de 17 años de edad.

Un tío de dicho joven realizó toda clase de gestiones para dar con su paradero, ayudándole en esta labor los vecinos de la parroquia.

Por fin, hallaron el cadáver del infortunado joven envuelto en hojas de castaño. Le fué apreciada una herida en el abdomen, otra en la mandíbula interior y varias lesiones en la espalda, todas ellas producidas por arma blanca.

Del hallazgo se dió conocimiento a la guardia civil del puesto de Laza, la cual procedió a la detención de Angel Quintas, de 17 años, y también vecino de dicha parroquia, quien ha negado tener participación en el hecho.

El Gobierno portugués ha concedido la Cruz del Cristo, al abogado y concejal vigués, don Amado Garra, por servicios prestados a la vecina República.

Con motivo de una Real orden dictada en enero último, y relativa a la conservación de las murallas de Lugo, la Sociedad provincial Unión Lucense, domiciliada en la Habana, ha elevado al ministro de Instrucción pública una exposición en la que solici-

ta que sea anulada aquella disposición, cuyo cumplimiento impediría el ensanche de Lugo. La colonia lucense de la capital de Cuba razona con amplitud su petición.

Por tala y hurto de treinta pinos a su convecino Jesús Insua Santos, fué detenido por la Guardia civil de Carral el vecino de dicha villa Ventura García Fernández (a) «Pego», de oficio aserrador.

Los niños del pueblo de Pumarés (Bande) Santiago Fernández Pérez de catorce años y Amadeo Medela, de trece, se pusieron a jugar con un revólver; pero con tan mala fortuna que se produjo un disparo cuyo proyectil se alojó en el vientre del Santiago, causando la muerte a las veinticuatro horas.

La Benemérita de Puente Mayor detuvo a Concepción Pérez, vecina de Palma, municipio de Cabedo, autora de un robo de 1.125 pesetas, efectuado en Vigo.

Hállanse vacantes los cargos de juez municipal de Lage y suplente de Nova, los cuales pueden solicitarse dentro del plazo de treinta días.

En la parroquia del Couto (Naron), dejó de existir, atacado de rabia, un niño a quien hace varios días le mordiera en la cara un perro atacado de hidrofobia.

En Coruña ha sido pedida la mano de la bella y distinguida señorita María Lois, hija

del inspector jubilado del cuerpo de obras públicas, D. Manuel Lois, para el coman-

Unieron su suerto ante el altar, en la iglesia de Buño, la distinguida señorita Marija Abetenda Rodríguez, y el industrial y propietario de Miranda (Avilés), don Celestino Suárez Alvarez.

En Coruña quedó solucionada la huelga de los mozos del servicio de carga y descarga de mercancías, de la Estación del ferrocarril, que trabajan para el contratista don Julián Nistal.

Llegó a Carballino el ex diputado a Cortes por el distrito y director general de Prisiones D. Leopoldo García Durán.

Ha sido calificada por el fiscal la causa que siguió el Juzgado de Tuy, a consecuencia de la muerte del alcalde de Tomiño don Juan Mariño.

En ella figuran como procesados Manuel Alvarez Alvarez y Joaquín Fernández. El ministerio público pide para el primero la pena de muerte y para el segundo — como cómplice del delito de robo — la de dos años y cuatro meses de presidio.

Se ha ultimado el expediente de expropiación de fincas que se han de ocupar, en el término municipal del Rosal, en las obras de la carretera de la Guardia a Fornelos.

Los que mueren:

En Morujo (Bergondo) la Srta. Maronilla Dato Muruais, hermana de la inspirada poetisa D.ª Filomena Dato. —En Vigo el industrial D. Benito Rodríguez. —En Curtis la Srta. Pilar Piñeiro González.

SANTIAGO

La «Gaceta» publica un decreto en ejecución de la formula económica que regirá en los meses de abril, mayo y junio y en relación con los créditos aprobados por el Consejo de ministros.

Figuran entre aquéllos uno para un leproario en Galicia; otro de 572,500 pesetas para material móvil del ferrocarril del Ferrol a Betanzos; otro de 3.139,50 para la oferta al Apóstol Santiago y otro de 17.137,50 para material sanitario de los sanatorios de Oza y la Pedrosa.

Mañana martes 18 a las siete de la tarde y en el aula número 4 de la Universidad, dará la conferencia semanal del curso que tiene a su cargo el catedrático de Derecho civil D. Felipe Gil Casares.

Al pasar por la calle de las Huérfanas un carro que conducía Candido López Varela, arrolló a un limpiabotas que de rodillas ejercía su oficio a la entrada de dicha calle, produciéndole la fractura del tobillo de la pierna derecha.

El limpiabotas ingresó en el Hospital y el carretero fué puesto a disposición del Juzgado.

DOLORES F. Y DE ARCE GELMIREZ, 3 y 5 pral.

Como fin de temporada participa a las señoras, que si quieren salirse de sombreros de la presente estación a precios baratísimos no dejen de visitar esta casa.

Cascos de fieltro factibles de volver a planchar para el próximo año desde cuatro pesetas. Sombreros adornados desde quince pesetas y sombreros adornados para niña desde diez pesetas.

Por iniciativa de la bella señorita María Luisa García Naya, hija del coronel del regimiento de Zaragoza D. Antonio García Naya, una comisión de señoritas recaudó en Fene, Maniños y otros pueblecitos del mismo término municipal, 28 duros para los soldados del batallón expedicionario.

Entregada dicha cantidad al coronel para que la distribuyese como lo juzgara oportuno, dispuso que se reparta entre cinco soldados, uno por cada compañía de las cinco que están en Melilla.

La Cámara Agrícola ha tenido varias reuniones, para tratar de la anómala situación porque atraviesa la propiedad en Galicia.

Entre los concurrentes reinó gran entusiasmo, adoptándose acuerdos de gran trascendencia que muy pronto se llevarán a la práctica.

Ha sido curado en el Hospital Fermin Collazo Vieites, vecino de Sar, que presentaba varias contusiones en la cara, de carácter leve. Según manifestó le fueron producidas por tres desconocidos al pasar por la fuente de San Nicolás, de dicho barrio.

El rey de las vísceras llamó el gran Hipócrates al estómago, que tiene el papel de primer actor en la mayor parte de los dramas patológicos. Para evitar y curar sus males pues obra también como preventivo, hay que tomar el Elixir Estomacal de Saiz de Carlos que abre el apetito y tonifica.

Fuó multada María Picón Suárez, por contestar en malas formas a un guardia municipal.

La matanza de reses habida en el macello fué de 25 terneros.

Se han conducido a la plaza para el consumo del día 1.486 kilos de carne.

Bodas de Plata del Sr. Cardenal

El miércoles próximo día 19 se cumple el XXV aniversario de la promoción a la dignidad Cardenalicia del Emmo. y Reverendísimo Sr. Martín de Herrera.

Con tan fausto motivo la diócesis toda y especialmente Santiago festejará aquella memorable fecha.

Por la mañana se celebrará en la Catedral una Misa cantada ontonándose a su terminación un solemne Te Deum en acción de gracias por haber permitido que el venerable Prelado hubiese llegado a celebrar sus Bodas de Plata con el Sacro Colegio.

Al finalizar el Te Deum se trasladarán a Palacio el Cabildo y las autoridades que asistan a estos cultos felicitando al ilustre Purpurado.

Por la tarde a las siete en punto, se celebrará en el Seminario una velada literaria musical conmemorativa del XXV aniversario de Cardenal a la cual habrá de juntarse al siguiente programa:

PRIMERA PARTE

La Prémiera Compagnie, (Gowin); por la orquesta.

Objeto y Fin de La Velada, brave discurso por el M. I. Señor Rector D. Emilio Macía Ares.

«Tu Es Petrus», (Eslava) por los coros y orquesta.

Dignidad Cardenalicia, discurso, por el catedrático de Sagrada Teología D. Cándido Pumar.

La Mia Bandiera, (Bertolli) por el catedrático de Canto Gregoriano D. Fructuoso Echevarrieta y orquesta.

A Festa de Tabairón, (Labarta), monólogo, por el alumno de Derecho Canónico don José Sardina.

SEGUNDA PARTE

Intermedio Regional, Gallego, (Soler); por la orquesta.

El Cardenal en sus orígenes y en su proceso histórico, discurso, por el catedrático de Historia Eclesiástica D. José Conselo.

Plegaria a la Santísima Virgen, (Escorihuela); por el Sr. Uzal y la orquesta.

«Mal de Moitos» diálogo por los alumnos internos Sres. Sardina y López Losada.

Oremus Pro Antistite Nostro, (Elezgarray); a solo, coros y orquesta.

Empresa de Automóviles «La Emprendedora»

Alquiler de Omnibus, Camiones y coches de turismo.

Transporte de mercancías a Aizú, Negreira, Noya, Santa Comba, Bayo, Vimianzo Puente del Puerto, Carballo y Coruña.

Venta de un camión Renault, dos carrocerías para Omnibus y una plataforma para camión.

Del precio y condiciones informarán en la misma empresa SENRA 2.

Según hemos anunciado, mañana, a la noche, se pondrá en escena en el Teatro principal por el cuadro de declamación «Cativezas» el juguete cómico titulado

«Vaites, vaites», original del laureado escritor D. Ricardo Frade Giráldez.

Se representará, además, el drama «O Rei d' a Carballeira».

La representación de «Vaites, vaites», constituirá, seguramente, un gran éxito, llevando al Teatro mucha gente que desea conocer la nueva obra del Sr. Frade Giráldez.

La Guardia civil de Ordenes denunció al Juzgado de aquel término al joven de 14 años, Ricardo Mosquera, por haber roto de una pedrada un cristal del automóvil de la Empresa Castromil que hace el servicio de Santiago a Betanzos.

Ultimos figurines

Fashions Farall Paris Succés. Album semestral Weldon's Journal Pictorial Review. Book La moda futura Elite Les Patrons français. «ECHO» Lingeri et bluses por damas Femme chic La moda ideal de Paris Record

Librería Editorial EL ECO DE SANTIAGO RUA NUEVA, 13

Federación de Estudiantes Católicos

EL CONCIERTO DEL VIERNES

Un grupo de admiradores de la Srta. María Piñeiro y del Sr. Poggio, que en la velada de Sto. Tomás dieron manifestas pruebas de lo mucho que valen, hables suplicado dieran más amplia ocasión para que su arte pudiera ser admirado de todos. Y accediendo a los amistosos requerimientos, los jóvenes artistas se brindaron a dar un concierto a beneficio de la Federación de Estudiantes Católicos, siendo acogida la idea con entusiasmo y gratitud por parte de ésta, y quedando organizado el concierto (en cuyo programa figuran obras de Sarasate, Grieg, Mendelssohn, etc.) para el próximo viernes en el Teatro principal.

Descontado está el éxito, ya que, aunque apenas se ha hecho público todavía, ya están comprometidos casi todos los palcos y plateas, así como un gran número de butacas, y por ello felicitamos a la Federación así como a los noveles artistas.

Numerosas personas bajaron ayer a Padrón en donde se celebró la tradicional feria de la Pasca la cual se vio muy concurrida. Hoy tiene lugar otra análoga feria de ganados en la Estrada.

Se necesita una joven para comercio: informarán en el comercio de D. Pedro Santos.

Innecesario presentarse sin buenos informes.

Cayó en poder de la Guardia civil del puesto de Ulla, que venía persiguiéndola desde hace días, una partida de rateros para quienes no existía nada seguro en los municipios de Boquejón y Vedra.

Constituan aquella cuadrilla Benigno Navas Chacón, Manuel Carreira, Angel Vázquez y Pablo Blanco.

Ingresaron en la cárcel de Santiago a disposición del juez del partido.

Las diarreas durante el destete de los niños y en el período de la dentición se curan con el Elixir Estomacal de Saiz de Carlos.

Según leemos en la prensa de la Coruña la compañía de opereta Barreto-Ballester, que debutó en el Teatro principal obtuvo un ruidoso éxito.

La prensa hace grandes elogios de esta colectividad artística que anunciara un abono, por muy pocas representaciones, en Santiago y que pasó por aquí sin detenerse.

De desear será que no abandone la región sin que podamos aplaudirla.

Se reúnen mañana, convocados por el Sr. Alcalde, los obligacionistas del empréstito municipal.

Esta mañana, después de celebrado solemne funeral de entierro en la iglesia parroquial de San Miguel, fué conducido al cementerio el cadáver de la virtuosa señora D.ª Rosa Taboada Barral.

Teatro Principal

Empresa Foga

FUNCIONES PARA EL MARTES 18 ABRIL DE 1922

A LAS SIETE y MEDIA SOLAMENTE

En vista del interés despertado por la magnífica serie

JIH NINH

y acudiendo a indicaciones del público, se proyectarán los cuatro primeros episodios.

PRONTO

LA CHECANITA

Numerosas personas concurrieron a estos actos en los cuales se evidenció el sentimiento que ha causado la muerte de la virtuosa señora y las simpatías de que goza su familia. A estas reiterámosle nuestro pésame.

DE SOCIEDAD

Numerosas familias de socios se congregaron ayer en los salones del Recreo Artístico para asistir al anunciado concierto de los celebrados artistas Sres. Lasanta.

Después de terminado el concierto la gente joven organizó un baile que duró hasta las diez de la noche y que estuvo muy animado.

Salió para Bermeo, en donde ejerce el cargo de notario, nuestro distinguido amigo el «troyano» Sr. Nieto.

Ayer recibió un cablegrama de Nueva York anunciando que su hija la bella y eminente tiple de ópera Angeles Nieto embarcara para Europa, proponiéndose desembarcar en Vigo.

Fiestas de Pascua

El tiempo, aunque no francamente primaveral, ha mejorado notablemente permitiendo que pudiesen celebrarse ayer los paseos.

El de de la tarde tuvo lugar en la Alameda y el de la noche se celebró en la Ría del Villar. Uno y otro víéronse muy concurridos.

En la Catedral y en Santo Domingo tuvieron lugar las anunciadas funciones religiosas celebrándose en el primero de dichos templos, procesión mitrada con botafumeiro y sermón a cargo del canónigo Sr. Capón.

En los barrios de la Ría de San Pedro, Angustia y Calle del Medio hay fiesta estos días y a ella concurre mucha gente.

Las fiestas populares empezaron hoy al mediodía y las religiosas tienen lugar mañana a las horas que hemos anunciado en nuestro número anterior.

Victima de larga y penosa enfermedad que sufrió resignadamente entregó el sábado su alma a Dios en esta ciudad el conocido y apreciado comerciante don Antonio Pombo Lago.

Hoy se celebró el entierro del cadáver acto al cual concurrieron muchas personas. Presidieron el duelo los Sres. D. Ricardo Blanco Cicerón, D. Cayo Llamas Bustamante y D. Osmund de la Riva Blanco.

Descause en paz el alma del finado y reciba su familia nuestro más sentido pésame.

JULITA FONTS

En el Teatro actúa desde el sábado y termina ya esta noche, la encantadora tiple que ahora cultiva el género de variedades Julia Fons.

Es lástima que no se pueda detener más tiempo en Santiago esta celebrada artista que cosecha en el novísimo género tantos aplausos como lleva conquistados en el de la opereta.

Su presentación es verdaderamente suntuosa, plena de arte y radiante de belleza. Viste no sólo con un gusto exquisito sino con un lujo como no hay con quien compararla y su vivacidad y simpática sonrisa lo mismo que su «chic» inconfundible, hacen a una artista por todo extremo admirable.

Los números que canta son todos originales y algunos muy delicados.

Uno de los números de mayor atracción que trae es el de las perlas luminosas que consiste en hacer que el teatro quede totalmente a oscuras y, sin embargo, se advierte la silueta de la artista iluminada por las perlas de su hermoso y elegante vestido.

Empresa «EL NOROESTE»

Automóviles, a la Goruña, Vimianzo y La Baña

Salidas de Santiago:

SERVICIOS DIARIOS

Para Coruña, diez y media mañana y una tarde. Rápidos montados sobre neumáticos «Cijantes».

Idem de La Coruña a las cuatro y media. A Vimianzo, siete y media mañana y cuatro tarde.

Para Negreira La Baña, cuatro tarde.

Administración: SENRA, 1.

INSTRUCCION PÚBLICA

Por no haber concurrido suficiente número de vocales, no pudieron constituirse los Tribunales de oposición a las cátedras de Fisiología humana vacantes en Santiago y Zaragoza.

Habrá que hacer nuevas convocatorias.

Se conceden treinta días de licencia a don Arturo García, oficial de la Sección administrativa de Primera enseñanza de La Coruña.

Boletín religioso

Santos del día de hoy San Aniceto y la beata María Ana de Jesús.

Santos del día de mañana.—Andrés Hernández, pat. de Sevilla, y Santo Toribio.

Espectáculos

Funciones para hoy

TEATRO PRINCIPAL.—A las cuatro popular; a las cinco y media, siete y media y diez y media, «La Hija de Ophim», y despedida de las artistas Julia Fons y Paquita López.

SALON TEATRO.—A las cuatro popular a las seis y siete y media, «Mea culpa».

ROYALTY. A las tres y media popular; a las cinco y media, siete y media y diez y media, «El signo del zorro».

Observatorio meteorológico

Table with 2 columns: DÍA 17 and meteorological data (Barómetro, Temperatura máxima al sol, etc.)

CARLOS ALLONES ROFFIGNA

LICENCIADO EN DERECHO

Procurador de los Tribunales

a Coruña, Sánchez Bragu, 25-2.º

FOLLETON DE EL ECO DE SANTIAGO (24)

El nuevo Arancel de Aduanas

Número 89, las demás piezas aislantes para electricidad, sin partes metálicas o de otras materias, p. n., id., 90,00; 45,00.

Número 90, loza, barro fino y gres con esmalte blanco o unicolor, pero sin filete ni decorado alguno, en servicio de mesa, café, tocador y similares; los artículos de dichas materias usados en perfumería y fotografía, y, en general, los no especificados en otras partidas, p. n., idem, 150,00; 50,00.

Número 91, loza, barro fino y gres, esmaltados a más de un color o con filetes o decoraciones, en los mismos objetos de la partida anterior, p. n., idem, 210,000; 70,00.

Número 92, porcelana blanca en servicio de mesa, café tocador y similares; los artículos de esta materia usados en la química, farmacia y perfumería, y, en general, todos los no especificados en otras partidas, p. n., idem, 150,00; 60,00.

Número 93, porcelana de color o con filetes, decoraciones, pinturas o dorados, en los objetos de la partida anterior, p. n., idem, 25,00; 75,00.

Número 94, gres en tubos para saneamiento, baldosas o pavimentos, botellas, tapones, espitas y demás utensilios y materiales para usos industriales, p. n., id., 90,00; 80,00.

Número 95, barro fino, gres, loza o porcelana, en figuras, flores, jarrones, relieves, floreros y objetos de adorno análogos, p. n., kilogramo, 12,00; 4,00.

CLASE SEGUNDA

MADERAS Y OTRAS MATERIAS VEGETALES EMPLEADAS EN LA INDUSTRIA Y SUS MANUFACTURAS.

Número 96, árboles, sarmientos y plantas y el musgo natural fresco. (Disposición 11.), p. b., 100 kilogramos, libre; libre.

Número 97, duelas de roble, de castaño o de cualquier otra clase de madera ordinaria, p. b., idem, 5,00; 2,00.

Número 98, traviesas para ferrocarriles. (Disposición cuarta), p. b., idem, 3,00; 1,00.

Número 99, postes y palos redondos de madera ordinaria y los rollizos para minas, hasta 25 centímetros de diámetro. (Disposición cuarta), p. b., idem, 4,00; 1,50.

Grupo primero.—Maderas.

Madera ordinaria: Número 100, en tablas de más de 75 mlm. de grueso: tablones, vigas, viguetas y troncos y las maderas para construcción naval, metro cuadrado, 33,00; 11,00.

Número 101, en tablas y tablones de más de 40 mlm. de grueso, hasta 75 inclusive, idem, 36,00; 12,00.

Número 102, en tablas, hasta el grueso de 40 mlm. inclusive, idem, 40,00; 13,00.

Número 103, en tablas cepilladas o machihembradas, idem, 72,00; 24,00.

Madera fina:

Número 104, en troncos y pedazos sin labrar, tablones y tablas de más de 40 mlm. de grueso, p. n., 100 kilogramos, 9,00; 3,00.

Número 105, en tablas de más de 5 mlm. de grueso, p. n., idem, 30,00; 10,00.

Número 106, en hojas, hasta el grueso de 5 mlm. inclusive, p. n., idem, 150,00; 80,00.

Número 107, madera obrada en elementos para construcciones terrestres o marítimas, p. n., idem, 66,00; 22,00.

Número 108, enrejados y cercas de madera ordinaria, toscamente labrados, p. n., idem, 1,00; 0,40.

Número 109, aros, flejes de madera, toscamente labrados, para pipería, p. n., idem, 15,00; 6,00.

Número 110, troncos de madera para hacer pasta de papel (8), p. b., 1.000 kilogramos, 5,00; 1,00.

(8) Se afiorará por la partida 110 la madera destinada a fabricar pasta para papel, cuando se cumplan las formalidades siguientes:

Primera. Que la madera sea de pino o pinibeta y esté desagrada. Segunda. Que se importe en trozos con o sin corteza y sin obra alguna de mano, y cuyas dimensiones no excedan de 2,13 metros de longitud y de 20 centímetros de diámetro.

Tercera. Que los importadores sean fabricantes de pasta para hacer papel.

Cuarta. Que se justifique debidamente por las autoridades locales que la madera se ha empleado en la fabricación de dicho papel, cartón o cartulina, a cuyo efecto los importadores deberán prestar obligación a responder de la diferencia de derechos fijados en las partidas 101 y 110 del Arancel, cuya obligación se cancelará cuando se presente en la Aduana referida justificación.

Exquisito chocolate

**ASPOL** tónico-reconstituyente

(PATENTADO)

Medicamento original Nueva forma farmacéutica, recientemente introducida al uso médico en sustitución a los vinos, jarabes, emulsiones, etc., etc., con resultados realmente asombrosos, por su gran poder tónico-reconstituyente, muy superior a todos los conocidos hasta el día y no presentar ninguno de los inconvenientes de éstos. Su elaboración, a base de riquísimo y escogido cacao puro de Caracas con GLICEROFOSFATOS COMPUESTOS, NUCLEINATO SODICO, ARRHENAL Y NUFZ DE KOLA, está hecha en forma tal que sin perder ninguna de sus valiosas propiedades terapéuticas, sabe EXACTAMENTE IGUAL que el más rico chocolate corriente. Puede hacerse con agua o leche según se desee, empleando al tomarlo, indistintamente pan, bizcocho, mantequilla, etc., etc.

Preparación especial del LABORATORIO ASPOL.—OVIEDO

Pidase en todas las Farmacias de España.

## Banco de la Coruña

Capital: 10.000.000 de pesetas

Sucursales en EL FERROL, LUGO y SANTIAGO

Este Banco concede créditos personales y con garantía de valores, Cede giros y cartas de crédito sobre todas las plazas de España y Extranjero. Compra y venta de valores en firme y en comisión, dedicando un especial interés a las órdenes de valores extranjeros, con comisiones reducidas. Descuento y cobro de cupones y en general efectúa toda clase de operaciones de Banca y Bolsa.

Intereses que abona en cuentas corrientes y depósitos

A la vista . . . . .	2 0/0
A 15 días . . . . .	2 1/2 0/0
A 3 meses . . . . .	3 0/0
A 6 id. . . . .	3 1/2 0/0
A un año . . . . .	4 0/0

CAJA DE AHORROS

Interés anual 3 por 100, celebrándose semestralmente sorteos de premios; en el primero, entrarán todas las libretas cuyo saldo en fin del próximo Junio no sea inferior a DOS CIENTAS pesetas.

Oficinas provisionales de la Sucursal de Santiago.—CANGA 2 y 3

## Automóviles "HUFFAMN"

El mejor y más económico de todos los coches, dentro de su categoría

**6 cilindros - 25 caballos - Poco consumo**

El motor, de una marca hace tiempo famosa, extraordinariamente silencioso y elástico y de una duración ilimitada.

No compréis automóvil sin ver el HUFFMAN

Agente exclusivo para Galicia: G. SANZ, Progreso, 67.—ORENSE

## Telegramas y telefonemas

### EL DINERO DEL JUEGO

Madrid 17. Lo de Zaragoza, Tribunales de honor

Los periodistas comentan las denuncias formuladas contra la policía de Zaragoza por percibir dinero de las casas de juego. El expediente instruido con este motivo ha sido elevado a la Junta superior de policía.

Mientras ésta no resuelve han quedado suspensos de empleo y sueldo por orden del señor Millán de Priego los jefes de vigilancia y de seguridad.

Como los oficiales de seguridad proceden de ejército y éste no puede admitir nada que afecte a la honorabilidad de sus individuos y como por otra parte entre la oficialidad del cuerpo hay deseos de que brille la moral mas absoluta, se han reunido los capitanes de seguridad para juzgar la conducta de su compañero de Zaragoza.

Asegurarse que este asunto puede tener derivaciones sensacionales, que darían lugar a otros tribunales de honor.

### Dinero a Madrid

Dicen de Zaragoza que, aun cuando el señor Pinies negó que una cantidad procedente del juego de Zaragoza fuese reclamada por el director de Seguridad para la Asociación Matritense de Caridad, el hecho es cierto.

### Catástrofe ferroviaria

Madrid 17. or una equivocación. Descarrilamiento. Muertos y heridos

Esta mañana se registró una verdadera catástrofe en la estación de Leganés.

El guarda aguias sufrió una equivocación y dió entrada por una vía muerta al tren correo de Portugal número uno, que tiene su entrada en las primeras horas de la mañana.

El convoy chocó contra unos vagones que había en dicha vía y descarrilaron todos los vagones.

La locomotora sufrió tal tal topetazo que saliéndose de los carriles voló.

Todos los coches quedaron destruidos y de entre las astillas comenzaron a dejarse oír ayes lastimeros y voces de auxilio.

Hay también numerosos muertos.

### Tren de socorro. Auxilios

Desde Leganés se avisó rápidamente de lo que sucedía a Madrid saliendo de esta corte un tren de socorro con toda la rapidez posible.

Inmediatamente se comenzaron los trabajos de salvamento.

En los primeros momentos se retiraron de entre los restos de los vagones tres muertos y unos treinta heridos, muchos de gravedad extrema.

Créese que hay muchos más muertos y heridos.

La catástrofe causó gran impresión. El guarda aguias causante de ella está como loco.

### Junta de Defensa

Madrid 17

En Guerra. A la hora en que telegráfico hallase reunida en el ministerio de la Guerra la Junta de Defensa Nacional del Reino bajo la presidencia del Rey.

Asistían a la junta los Sres. Sánchez Guerra, Maura, Romanones, Alhucemas, Sánchez, Weyler, Aizpuru y los ministros de la Guerra y Marina.

Los reunidos parece que estudiarán el resultado de las últimas operaciones.

### EL DIA DEL PRESIDENTE

Madrid 17

#### Despacho

El Sr. Sánchez Guerra estuvo hoy en Palacio despachando con el Rey.

Al salir nos dijo que se encaminaba al ministerio de la Guerra para asistir a la Junta de Defensa Nacional.

Dijonos que esta tarde asistirá al acto de la previsión periodística, a que fué invitado por la Asociación de la Prensa.

Manifestó que sometió a la firma del Rey varios Decretos y entre ellos uno que le enviara el Sr. Bergamín jubilando al Delegado de Hacienda de Barcelona.

También firmó el Rey otros Decretos convocando a elecciones de senadores para el 14 de Mayo al objeto de provistar las vacantes existentes en las provincias de Cuenca, Málaga y Huesca.

Manifestó que el Gobierno está preparado para concurrir a las sesiones de Cortes que empezarán mañana y para asistir a las cuales regresaron a Madrid muchos diputados y senadores que habían ido a pasar la Semana Santa a provincias.

Mañana asistirá el Sr. Sánchez Guerra, según nos dijo, a la sesión del Senado con objeto de contestar a la interpelación que sobre los asuntos de Marruecos tiene anunciado el Sr. Maestro.

### TRATADOS DE COMERCIO

Madrid 17

#### Con Italia

El Subsecretario de la Presidencia que, en ausencia del Sr. Sánchez Guerra, nos recibió hoy dijonos que se ha ultimado un Modus Vivendi con Italia.

Nuestra concesión consiste en aplicar a los productos de procedencia italiana la segunda columna del Arancel.

Por su parte Italia, sin tener en cuenta la depreciación de su moneda aplicará a los productos de España la tarifas más reducida de sus aranceles.

### Capilla pública

Madrid 15. Se celebró ayer, con la solemnidad acostumbrada, capilla pública en Palacio.

A ella concurren no solo la familia real sino las clases de etiqueta, embajadores y grandes de España.

El cordero pascual fué regalado por el Rey a los soldados de la escolta.

El acto resultó brillantísimo y las galeras vieron muy concurridas.

### Última hora

Madrid 14

A la hora en que telegráfico encaminase la gente, un genio inmenso, a la plaza de toros para asistir a la corrida.

La de ayer también se celebró con un lleno hasta los topes a pesar de los precios que alcanzaron las localidades.

†

El miércoles, día 19, a las ocho de la mañana, darán principio en la iglesia Conventual de la Enseñanza y en el altar de San José, las Misas gregorianas (dobles) por el alma de

**Rosina Rosendo Rivas Godoy**  
(Q. S. G. H.)

El día 1.º de mayo, también se celebrará en la iglesia parroquial de Villajuan, (Pontevedra) un acto fúnebre por su eterno descanso.

**La familia**

Agradecerá de las personas piadosas la encomiendan a Dios Nuestro Señor en sus oraciones y asistan a alguna de las referidas misas.

## ANUNCIOS

### TRASPASO

de un comercio de tejidos, situado en calle de bastante circulación en esta ciudad. Informes: Rua Travesía, núm. 8.

### Venta voluntaria

A voluntad de su dueño se vende la casa número 2 de la calle de Fonseca de esta ciudad. Del precio y condiciones informará el Procurador D. Andrés Vilarelle.

### VENDO casa en Santiago

en las cercanías de esta ciudad. Informes en Madrid, Ramón Rey, Bozal 3 pral. o en esta redacción

### "Bar Compostelano"

DE RAMON FERNANDEZ VAZQUEZ

En este establecimiento se está expediendo el exquisito vino de la finca que posee en Lalón, el recaudador de contribuciones don Cesáreo Vázquez, que por su excecencia sobre todo el blanco se aconseja al público no se descuide en probarlo y comprar, embotellando la mayor cantidad que le sea posible.

Se expone también un superior blanco y fino de una de las mejores bodegas del Ulla que hace más de 10 años acostumbra a adquirir este industrial tan práctico en este negocio.

Se hace así mismo indispensable tomar en este establecimiento las 11, y merienda, porque nunca faltan platos agradables ni clase alguna de mariscos frescos.

Calle de FIGUEROA, 13, y CAMPO DE LA ESTRELLA, 2, al lado del hotel, «La Perla».—Santiago.

## UNA SEÑORA

ofrecer comunico gratuitamente a todos los que sufren de: neurastenia, debilidad general, vértigos, reuma, estómago, diabetes, tisis, asma, neuralgias y enfermedades nerviosas, un remedio sencillo, verdadera maravilla curativa de resultados sorprendentes, que una casualidad le hizo conocer. Curada personalmente, así como numerosos enfermos después de usar en vano todos los medicamentos preconizados, hoy, en reconcomiento eterno y como deber de conciencia, hace esta indicación, cuyo propósito puramente humanitario, es la consecuencia de un voto.

Dirigirse únicamente por escrito a doña Carmen N. G. García, Salsadón 167, Barcelona.

### Atención

Se traspasa un comercio de ultramarinos y casa de huéspedes por no poderlo atender su dueño, buen negocio y mucha venta, del precio y condiciones informará en la Rua Nueva, 46, bajos.

## Compañías Hamburguesas

SERVICIO FIJO Y RAPIDO DE VAPORES CORREOS

Hamburgo Sudamericana

Para Montevideo y Buenos Aires, saldrá de Villagarcía el día 4 de Mayo de 1922, el nuevo y rápido vapor

«VIGO»

admitiendo pasajeros de tercera clase.

PRECIO EN TERCERA CLASE 448'75 pesetas

Durante el transcurso de 1922, los nuevos vapores VIGO, LA CORUÑA, VILLAGARCIA y ESPAÑA.

### Servicio especial extra-rápido

CAP POLONIO de 21.000 toneladas, el mayor buque de la línea Sudamericana, el 21 de Abril de 1922.

ANTONIO DELFINO de 14.000 toneladas, el 30 de Mayo de 1922.

CAP NORTE de 14.000 toneladas, el 26 de Junio de 1922.

Desde hoy se admiten inscripciones de pasajeros en 1.ª, 2.ª, 3.ª clase preferencia y 3.ª clase. Para más informes dirigirse a

CONSIGNATARIO EN VILLAGARCIA

Wenceslao González Garra

CALLE DE LA MARINA 29 y 30

## EL GAITERO

Es la marca conocida en casi todos los mercados del mundo, porque con ella se distingue la rica SIDRA CHAMPAGNE asturiana, elaborada por la Sociedad Anónima Valle, Ballina y Fernández, de Villaviciosa (Asturia).

R. M. S. P.

## Mala Real Inglesa

Vapores correos rápidos

Línea de América del Sur

Próximas salidas del puerto de Villagarcía

Directamente para Río Janeiro, Santos y Buenos Aires

12 Mayo 1922, lujoso vapor correo DARRO

Estos espléndidos vapores harán el viaje de VILLAGARCIA a BUENOS AIRES en DIECIOCHO DIAS.

Admiten pasajeros de primera, intermedia y tercera clase, para los puertos arriba citados.

Precio del pasaje en tercera clase, pesetas 448'60.

### Aviso importante

Disponen estos espléndidos y acreditados vapores, de camarotes de dos, cuatro y seis literas, completamente independientes, los cuales se facilitan a todo el que los solicite con anticipación, mediante un aumento de treinta pesetas, por cama, sobre el precio arriba indicado.

Cuenta además, con Comedor, Salón de Fumar y General de Conversación, para los pasajeros de tercera clase y llevan para el servicio exclusivo de éstos, Médico, Cocinero y Camareros españoles. La alimentación es sana y abundante, sirviéndose pan fresco y vino a todas las comidas.

En la Agencia de esta acreditada Compañía están a disposición de los señores pasajeros, planos, fotografías etc.; de esta espléndida acomodación, así como también de la de Cámara, y se facilitan GRATIS cuantos informes puedan precisar los que deseen marchar a América.

AGENTE EN VILLAGARCIA:

Estanislao Durán

Calle de Calderón, núm. 5.—VILLAGARCIA

No hace falta la nueva documentación.

†

El desconsolado esposo Paulino Buján García; los hijos María (ausente), Rosa y Paulino; hijos políticos Celestino Pazas (ausente), Luis Fraga y Dolores Rodríguez; nietos, sobrinos y demás parientes de

LA SEÑORA

## D.ª ROSA TABOADA BARRAL

Que falleció el día 15 del actual

(Q. S. G. H.)

DAN GRACIAS a todas las personas que se han dignado encomendar su alma a Dios, así como a las que asistieron al funeral de entierro y conducción del cadáver al Cementerio.

Santiago, 17 de Abril de 1922.

VAPORES-CORREOS ESPAÑOLES  
DE LA--



**Compañía Trasatlántica**

Línea de Cuba y México

El día 21 de Abril próximo, saldrá del puerto de la Coruña, el magnífico vapor-correo de doble hélice.

«ALFONSO XII»

admitiendo pasaje y carga para los puertos de Habana y Veracruz.

Los precios de pasaje de TERCERA ordinaria son, para Habana, pesetas 577; y para Veracruz ptas. 61450; incluidos los impuestos.

Línea de Buenos-Aires

El día 1 Abril de próximo saldrá de dicho puerto el vapor

«CIUDAD DE CADIZ»

admitiendo pasaje para Montevideo y Buenos Aires, a trasbordar en Cádiz a grandioso vapor-correo de gran marcha

«INFANTA ISABEL DE BORBON»

El precio del pasaje para ambos puertos en TERCERA ORDINARIA es de pesetas 449'60, incluidos los impuestos.

La fecha de salida se anunciará oportunamente. Se advierte a los pasajeros que, con el fin de tramitar la documentación que se requiere para embarcar con destino a la República Argentina, está dispuesto por el Consulado de dicha República la presentación forzosa de la misma CINCO DIAS ANTES al de la salida del buque, para ser visada.

Para más informes, dirigirse a la Agencia de la COMPAÑIA TRASATLANTICA, RIEGO DE AGUA, 3 y 5.—CORUÑA. La propia Agencia informará sobre los demás servicios de la Compañía.

**SOLUCIÓN BENEDICTO**  
DE GLICERO-FOSFATO DE CAL, CON  
**CREOSOTAL**  
Infalible contra la Tuberculosis, Catarros crónicos, Bronquitis y Debilidad general.

Depósito Dr. Benedicto, San Bernabé, 41, Madrid, y de venta en principales farmacias y droguerías.

**APIOLINA CHAPOTEAUT**



Regulariza el flujo mensual, corta los retrasos y supresiones así como los dolores y cólicos que suelen coincidir con las épocas.

En todas las Farmacias

**SALUD DE LAS SEÑORAS**

**PEPTONA ORTEGA**

Es el mejor tónico y nutritivo para convalecientes, personas débiles. Recomendado contra la inapetencia, malas digestiones, anemia, tisis, raquitismo. Pídase en farmacias y en la del autor, León 13, Madrid.

**EMULSION MAFIL AL GUAYACOL**

de aceite puro de Hígado de Bacalao con Hipofosfitos de Cal y de Sosa, y Guayacol. Premiada en las Exposiciones de Alejandría e Internacional Permanente de Barcelona, con el Gran Premio y Medalla de Oro. Innumerables certificados de Médicos eminentes aconsejan el uso de la EMULSION MAFIL AL GUAYACOL, y los MILES DE ENFERMOS que HAN CONSEGUIDO SU CURACION con este medicamento. son la mejor garantía que pueden desear los que tengan que combatir el ESCROFULISMO, RAQUITISMO, CATARROS, BRONQUITIS CRONICAS, TOSES rebeldes y DEBILIDAD GENERAL. LA EMULSION MAFIL AL GUAYACOL engorda y fortalece a los niños, desarrollando su sistema óseo. Es el mejor reconstituyente en las convalecencias, y estimula poderosamente el apetito. De venta en todas las Farmacias de España y América.

**VINO JARABE DUSART**  
de Lactofosfato de Cal

El JARABE DE DUSART se prescribe a las madres durante la lactancia, a los niños para fortalecerlos y a los enfermos, así como EL VINO DE DUSART se prescribe a la infancia, colores pálidos de las jóvenes, y a las débiles.

**LLOYD REAL HOLANDES**

AMSTERDAM  
SERVICIO DE VAPORES  
A LOS PUERTOS DEL BRASIL Y LA PLATA

Para Lisboa, Las Palmas, Pernambuco, Bahía, Río, Santos, Montevideo y Buenos Aires, se despacharán de este puerto los siguientes vapores:

19 Febrero **ZEELANDIA**

Precio en tercera clase, pesetas 513'90. Admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª intermedia y 3.ª clase, para los indicados puertos.

Servicio regular a Cuba, México y Estados Unidos

Para la Habana y Veracruz despacharán de este puerto los siguientes vapores:

Precio en 3.ª a la Habana ptas. 578— a Veracruz 565. Admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase.

Vapores de regreso

Para los puertos de Southampton, Cherbourg y Amsterdam, saldrán de Vigo.

6 de Abril **ZEELANDIA**

Admiten pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase. Para evitar toda reclamación esta Agencia hace saber a los pasajeros que no responde del equipaje que no haya sido entregado para su despacho a la Agencia de transportes La Villalonga, y los bultos que no figuren anotados en las listas de la citada empresa deberá ser conducidos a bordo del vapor por cuenta y riesgo del pasajero.

Para toda clase de informes al Agente General de la Compañía en España, **Raimundo Molina Couceiro** (Sucursal).—Oficinas: Montero Ríos número 1, Director Gerente, D. CEFERINO MOLINA

**Compañie Generale Transatlantique**

Línea de Cuba y México

Para la HABANA y VERACRUZ saldrá de VIGO el día 29 de Abril el magnífico vapor correo

«DE LA SALLE»

admitiendo pasajeros de Cámara, 3.ª preferencia y 3.ª clase ordinaria.

Precios del pasaje:

A la Habana 2.ª clase pesetas 1.050, 1.100 y 1.125

A la Habana 2.ª intermedia pesetas 950 y 975.

A la Habana 3.ª preferencia ptas 725 A la Habana 3.ª clase ordinaria pesetas 543.

Para Veracruz 2.ª clase ptas. 1.175, 1.200 y 1.225.

» 2.ª intermedia pesetas 1.075 y 1.100.

» 3.ª preferencia pta. 845

» 3.ª ordinaria ptas. 580

NOTA.—Niños menores de dos años, gratis.—De dos a cinco años no cumplidos, cuarto pasaje.—De cinco a diez años no cumplidos, medio pasaje.—De diez años en adelante, pasaje entero. Este vapor dispone de camarotes cerrados para todos los pasajeros de tercera clase

Es necesario presentarse en esta Agencia cinco días antes de la salida de los vapores, después de concedida la plaza.

Para informes:

ANTONIO CONDE, HIJOS (Apartado núm. 14).—VIGO

**Cie Sud-Atlantique**

Vapores de gran lujo extra-rápidos

Para Lisboa, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de VIGO los siguientes vapores de 26.000 Caballos de fuerza y cuatro hélices:

28 de Abril. . . . . MASSILIA

21 de Mayo. . . . . LUTETIA

15 de Junio. . . . . MASSILIA

Admiten pasajeros de lujo, primera, segunda, segunda intermedia y tercera clase.

Precio del billete en tercera clase, pesetas 463'75

Servicios combinados con la G.ª

**Chargeurs Réunis**

Para los puertos de Leixoes, Lisboa, Pernambuco, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrá de CORUÑA el día 17 de Abril el vapor

«Amiral Sallandrouse de Lamornaix»

Admitiendo pasajeros de 3.ª clase.

Precio del billete de tercera clase, pesetas 433'75

Para Leixoes, Lisboa, Dakar, Bahía, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires saldrá de Coruña el 15 de Mayo el vapor correo a doble hélice

«ALBA»

admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª intermedia y 3.ª clase.

Precio del billete, Ptas. 433'75

NOTA.—Niños menores de dos años, gratis. De dos a cinco años, no cumplidos, cuarto pasaje. De cinco a diez años no cumplidos, medio pasaje. De diez años en adelante, pasaje entero. No admitirá ninguna solicitud de plazas sin previo depósito de 150 ptas.

Es necesario presentarse en esta Agencia CINCO DIAS antes a la salida de los vapores, después de concedida la plaza.

Para informes dirigirse a los Agentes Generales en España,

ANTONIO CONDE HIJOS

Calle de Luis Taboada núm. 4, Apartado núm. 14 VIGO.—Plaza de Orense 2, LA CORUÑA

**LLOYD NORTE ALEMAN BREMEN**

Servicio regular de vapores a los puertos del Brasil y la Plata



Para Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires se inaugurará nuevo servicio desde los puertos de Villagarcía y Vigo el día 4 de Mayo el magnífico vapor correo (nuevo)

**«GOTHA»**

Admitiendo pasajeros de cámara L. 51  
Tercera clase de 2 y 4 literas. . . . . pesetas 463'90  
Tercera corrida. . . . . pesetas 433'90

RESERVA DE LOCALIDADES.—Los pasajes de tercera clase ordinaria se reservan previo depósito en esta Agencia de 250 pesetas y los de primera y segunda clase, mediante una garantía correspondiente al 25 por 100 de sus importes.

Para tener tiempo a tramitar todos los requisitos que determinan las vigentes disposiciones de emigración, es necesario que los pasajeros se presenten en esta Agencia con CINCO O MAS DIAS de anticipación a la fecha de salida del vapor.

Estos vapores están dotados de los adelantos y confort que exigen los de más reciente construcción para proporcionar a los pasajeros un viaje rápido con toda clase de comodidades. Alimentación abundante y trato esmerado, que poseen grandes comedores para servicio de tercera clase servidos por camareros uniformados.

Para toda clase de informes respecto a fechas de salida, precios del pasaje, etc. dirigirse al Agente general de la Compañía en España

**L. G. REBOREDO ISLA**

VILLAGARCIA  
Marina, 14.

VIGO  
García Olloquo

P. S. N. C.

**Compañía del Pacífico**

Vapores correos de tres hélices

SALIDAS REGULARES DE VIGO PARA LOS PUERTOS DEL BRASIL, URU GUAY, ARGENTINA, CHILE, PERU, ECUADOR, PANAMA Y CUBA. Línea Brasil, Río de la Plata, Chile, Perú (Via Estrecho Magallanes)

(Via Estrecho Magallanes)

Saldrán de este puerto los vapores siguientes:

18 de Abril **ORTEGA**

Admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª, y 3.ª clase para Río Janeiro, Santos, Montevideo, Buenos Aires, Punta Arenas, Coronel, Talcahuano, Valparaíso, Coquimbo, Antofagasta, Iquique, Arica, Mollendo, y Callao, así como carga para los mismos puertos y para puertos de la Patagonia (con trasbordo en Punta Arenas) P. Salaverry, Pacasmayo, Dten, Talca y Guayaquil con conocimiento directo de Vigo. Precio en tercera clase para Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires. Vapores «Ortega» y «Oriana». Ptas. 433'75.

**Línea de Cuba, Panamá, Pacífico**

(Via Canal Panamá) Próximas salidas:

El 16 de Mayo **ORCOMA**

Admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª intermedia y 3.ª clase para los puertos de la Habana, Panamá, Perú y Chile.

Precio en 3.ª clase, ORITA ptas. 543  
» » » ORCOMA » 578

Los pasajeros deberán presentarse en esta Agencia con cuatro días de anticipación a la fecha de salida.

**Línea de Liverpool**

Para la Páliec (Francia) y Liverpool

3 de Marzo **ORITA**

Viajes combinados con trasbordo en Liverpool para los puertos de los EE. UU de Norte América. Para informes dirigirse a los agentes de la Compañía.

SORRENOS DE JOSE PASTOR.—VIGO.

**VERDADERO JARABE PAGLIANO**

LÍQUIDO, POLVOS, COMPRIMIDOS del Prof. ERNESTO PAGLIANO San Marco, 4 - NÁPOLES

DEPURATIVO PREVENTIVO Y CURATIVO de todas las enfermedades del HIGADO, BILIS, INTESTINOS, ESTÓMAGO Y ENTRAÑAS. Desconfiad de las imitaciones y exigid el nombre ERNESTO PAGLIANO

Se vende en todas partes

AGENTES PARA ESPAÑA: J. URIACH y C.ª Bruch, 49 - BARCELONA